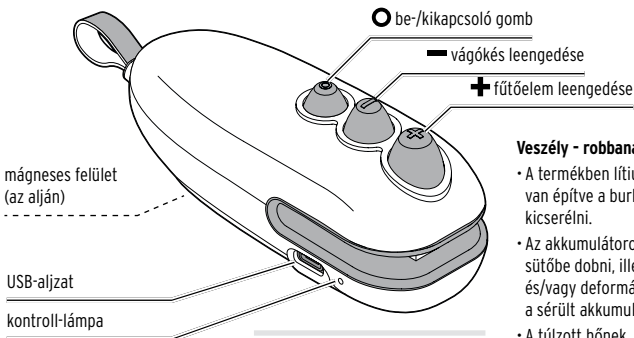




Mini fóliahegesztő készülék

Használati útmutató

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg · 151138AB1X1XVI · 2025-08



Cikkszám: 722 038

Biztonsági előírások

A termék biztonsági műszaki megoldásokkal rendelkezik. Ennek ellenére figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, és az esetleges sérülések és károk elkerülése érdekében csak az útmutatóban leírt módon használja a terméket.

Őrizze meg ezt az útmutatót, hogy szükség esetén később ismét át tudja olvasni. Amennyiben megválnak a terméktől, ezt az útmutatót is adja oda az új tulajdonosnak.

Rendeltetés

A mini fóliahegesztő készülék a kereskedelmi forgalomban kapható fóliák és frissentartó tasakok, valamint legalább 0,1 mm és legfeljebb 0,13 mm vastagságú bevonatos alumíniumtasakok lezárására szolgál.

A termék magánjellegű felhasználásra alkalmas, üzleti célokra nem használható.

Veszély gyermekek és készülékek kezelésére korlátozott mértékben képes személyek esetében

- A készüléket nem használhatják gyermekek és olyan személyek, akik fizikai, szellemi vagy érzékeléssel kapcsolatos képességeik miatt, illetve kellő tapasztalat vagy megfelelő ismeretek hiányában nem képesek biztonságosan kezelni azt. Felügyelje a gyerekeket, hogy gyermekek ne játsszanak a készülékkel.

- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A 8 éves kor alatti gyermekeket és a háziállatokat tartsa távol a készüléktől és a hálózati vezetéktől.

- Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermekek kezébe kerüljön. Többek között fulladásveszély áll fenn!

Veszély elektromos áram következtében

- Ne töltsse a készüléket a szabadban vagy magas páratartalmú helyiségekben. A termék csak száraz, beltéri helyiségekben tölthető. A töltéshez csak megfelelő, a készülék műszaki adatainak megfelelő USB-hálózati adaptert használjon (nem tartozék), és a mellékelt USB-C töltőkábelt. Ne használjon meghibásodott hálózati adaptert és ne is próbálja meg megjavítani azt.

- Ne töltsse a készüléket víz közelében. A készülék nem érintkezhet vízzel vagy más folyadékkal, amikor a hálózathoz van csatlakoztatva. A töltés során ne merítse a készüléket vízbe vagy egyéb folyadékba, mivel ellenkező esetben áramütés veszélye áll fenn.

- Ha a készülék töltés közben vízbe esik, ne nyúljon utána! Azonnal húzza ki a hálózati adaptert azonnal a csatlakozóaljzatból. Várjon, amíg teljesen megszárad a készülék, az USB-C töltőkábel és a hálózati adapter, csak ezután csatlakoztassa újra a készüléket az áramhálózathoz.

- Soha ne fogja meg nedves kézzel a hálózati adaptert, amikor bedugja a csatlakozóaljzatba, illetve kihúzza belőle.

- Csak olyan, szakszerűen beszerelt csatlakozóaljzathoz csatlakoztassa a készüléket, amelynek hálózati feszültsége megegyezik a hálózati adapter műszaki adataival.

- Húzza ki a hálózati adaptert a csatlakozóaljzatból, ha a töltés során üzemzavar lép fel, amint a készülék feltöltődött, vihar esetén, és mielőtt megtisztítja a készüléket. Mindig a hálózati adaptert húzza, ne az USB-C töltőkábelt.

- A csatlakozóaljzatnak könnyen elérhetőnek kell lennie, hogy szükség esetén gyorsan ki tudja húzni a hálózati adaptert. Úgy helyezze el az USB-C töltőkábelt, hogy a készüléket véletlenül se lehessen lerántani vele.

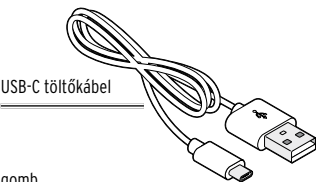
- Az USB-C töltőkábelt nem szabad megtörni vagy összenyomni. Tartsa távol a kábelt forró felületektől és éles szélektől.

- Ne használja a készüléket, ha látható sérülések vannak rajta, vagy ha leesett.

- Semmilyen változtatást ne hajtson végre a terméken. Ne nyissa fel a burkolatot. A termék javítását bízza szakszervizre.



www.tchibo.hu/utmutatok



USB-C töltőkábel

be-/kikapcsoló gomb

vágókés leengedése

fűtőelem leengedése

Veszély - robbanás- és tűzveszély

- A terméken lítiumion-akkumulátor van. Az akkumulátor szilárdan be van építve a burkolatba, nem lehet és nem szabad saját kezűleg kicserélni.

- Az akkumulátorokat tilos szétszerelni vagy összetörni, tűzbe vagy forró sütőbe dobni, illetve rövidre zárni. Az akkumulátorokat ne módosítsa és/vagy deformálja el/melegítse fel/szerelje szét. Ne engedje, hogy a sérült akkumulátorok vízzel érintkezzenek.

- A túlzott hőnek, közvetlen napfénynek, rendkívül alacsony légnyomásnak (pl. nagy magasságnak) vagy szélsőséges hőmérsékletnek kitett akkumulátorok felrobbanhatnak, vagy gyúlékony folyadékok vagy gázok szivároghatnak belőlük. Óvja az akkumulátorokat a túlzott hőtől, közvetlen napfénytől, szélsőséges légnyomástól és hőmérsékletektől.

Sérülésveszély

- Ne érintse meg a fűtőelemet. A fűtőelem rendkívül meleg, égési sérülés veszélye áll fenn.

- Legyen óvatos a beépített vágókés használata során.

Anyagi károk

- Ha a készüléket gyors egymásutánban 20 másodpercnél hosszabb ideig használja, hagyja 4-5 percig hűlni.

- Mivel a készülék nem rendelkezik hőmérséklet-szabályozó funkcióval, és a működés során felmelegszik, túlmelegedés esetén le kell hűlnie, mielőtt újból használna.

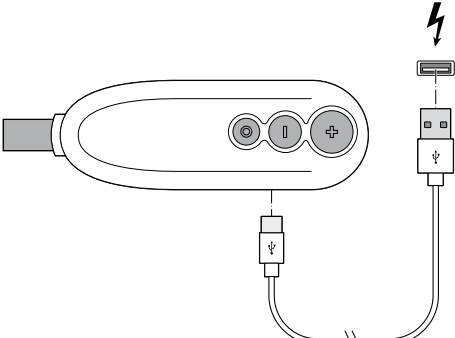
- Óvja a terméket ütdődstől, leeséstől, portól, közvetlen napsugárzástól és szélsőséges hőmérsékletektől.

- A készüléket a használata során vagy tisztítás céljából nem szabad vízbe vagy egyéb folyadékba meríteni. Óvja a nedvességtől.

- A termék tisztításához ne használjon súroló hatású vagy maró tisztítószert, illetve kemény keféet és hasonlókat.

Akkumulátor feltöltése

Az első használat előtt teljesen fel kel tölteni az akkumulátort. Ne használja a készüléket a töltés közben.



1. Csatlakoztassa az USB-C töltőkábelt a készülékhez és egy megfelelő hálózati adapterhez.

2. Csatlakoztassa a hálózati adaptert a csatlakozóaljzathoz. A töltés során a kontroll-lámpa pirosan villog.

Amint az akkumulátor teljesen feltöltődött, a kontroll-lámpa pirosan világít.

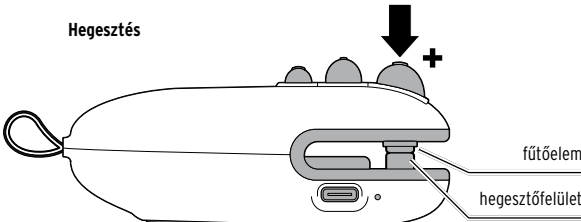
3. A töltés után húzza ki a hálózati adaptert a csatlakozóaljzatból, az USB-C töltőkábelt pedig a készülékből.

A készülék üzemideje teljesen feltöltött akkumulátorral kb. 4,5 perc. Ha a kontroll-lámpa kék színnel villog, az akkumulátort kb. 1-1,5 órán keresztül tölteni kell.

Az akkumulátor teljes kapacitásának megtartása érdekében az akkumulátort 2-3 havonta teljesen töltsse fel akkor is, ha nem használja a készüléket.

- Az akkumulátort +10 °C és +40 °C közötti hőmérsékleten töltsse.

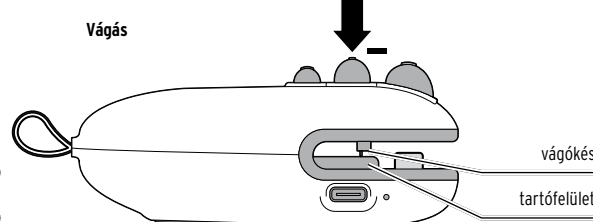
Hegesztés



fűtőelem

hegesztőfelület

Vágás



vágókés

tartófelület

Tisztítás és tárolás

- A tisztítás előtt hagyja kellően lehűlni a készüléket. Ügyeljen arra, hogy ki legyen kapcsolva.
- Egy csipesszel távolítsa el az esetlegesen rátapadt fóliamaradványokat.
- Szükség esetén törölje át a burkolatot egy enyhén nedves kendővel.
- A készüléket száraz és hűvös helyen tárolja. Az alsó részen található mágneses felület lehetővé teszi, hogy a készüléket például a fagyasztóhoz rögzítse, így az mindig kéznél lehet.

Használat

A készülék be-/kikapcsolása

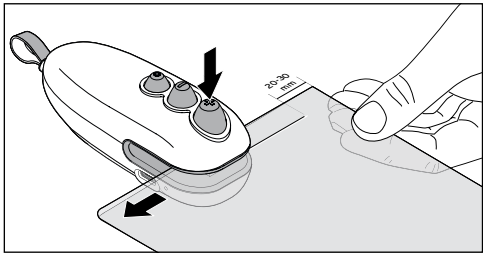
- A készülék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot . A kontroll-lámpa kékén világít.

- A készülék kikapcsolásához nyomja meg ismét a be-/kikapcsoló gombot . A kontroll-lámpa kialszik.

Műanyag tasak vagy alufólia hegesztése

1. A készülék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot . A kontroll-lámpa kékén világít.

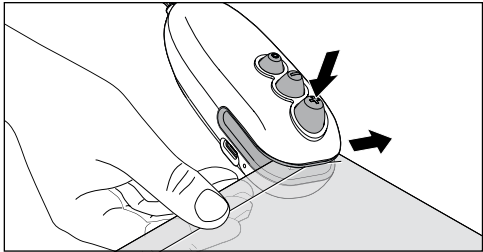
2. Helyezze a műanyag tasakot a készülékbe a képen látható módon - a fűtőelem alá a hegesztőfelületre. Távoltság a jobb széltől: kb. 20-30 mm.



3. A fűtőelem leengedéséhez nyomja le a gombot ütközésig, és tartsa enyhén lenyomva úgy, hogy a készülék még át tudjon csúszni a fólia felett. Amint kialszik a kontroll-lámpa, a készülék felmelegedett és használatra kész.

4. Húzza végig **lassan** a mini fóliahegesztő készüléket a gombot enyhén nyomva tartva a tasak bal külső szélé felé. A tasak le lesz hegesztve. Amikor a tasakot a bal széléig lehegesztette, engedje el a gombot.

5. Ezután hegeszse le a tasak jobb szélén lévő, még nyitott nyílását a fent leírt módon.



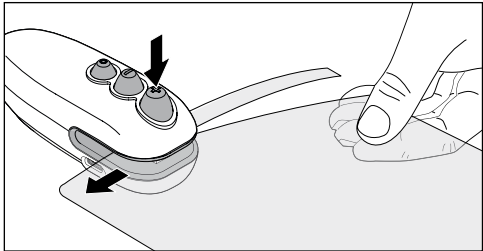
A műanyag tasak akkor záródik jól, ha a második hegesztési varrat enyhé szögben keresztbeződik az elsővel.

- A készülék ezt követő kikapcsolásához nyomja meg ismét a be-/kikapcsoló gombot . A kontroll-lámpa kialszik.

A lehegesztett zacskó kinyitása

A vágókés akkor is használható, ha a készülék ki van kapcsolva.

1. Helyezze a műanyag tasakot a készülékbe a képen látható módon - a vágókés alá a tartófelületre.



2. A vágókés leengedéséhez nyomja le a gombot ütközésig, és tartsa lenyomva.

3. **Lassan** húzza végig a mini fóliahegesztő készüléket a gombot nyomva tartva a tasakon, a hegesztési varrat mögött. A készülék felvágja a tasakot. Engedje el a gombot.

Üzemzavar / Hibaelhárítás

A zacskó csak részben van lezárva

- Tiszta a fűtőelem és nincsen rátapadva fóliamaradvány?
- Tiszta és száraz fóliatasak belseje?
- Túl gyorsan húzta végig a fóliahegesztőt a fólián?
- Túl vastag vagy túl vékony a fólia?
- Túl erősen nyomta rá a fűtőelemet?

Műszaki adatok

Modell:	722 038
Akkumulátor:	lítiumion-akkumulátor
(az UN 38.3 szerint tesztelve)	DC 3,7 V/400 mAh
Névleges energia:	1,48 Wh
Bemeneti teljesítmény:	5 V DC 1 A
Töltési idő:	1 - 1,5 óra
Üzemidő (teljesen feltöltött akkumulátorral)	kb. 4,5 perc
Energiafelhasználás	
kikapcsolt állapotban:	0,0 W
Lekapcsolási idő:	0 perc
Hálózati adapter (nem tartozék):	
Bemenet:	AC 100-240 V 50/60 Hz
Kimenet:	DC 5 V 1 A
Környezeti hőmérséklet:	+10 és +40 °C között
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany, www.tchibo.hu



A beépített akkumulátorral kapcsolatos információk

Gyártó:	Pingyang County Lang Chen e-commerce Co., LTD., PR CHINA
Telefonszám:	+86 13322935756
Modell:	PXM®602040
Gyártás dátuma:	2025/08-2025/09
Gyártás helye:	Kína

Hulladékkezelés

A termék, a csomagolás és a beépített akkumulátor értékes, újrahasznosítható anyagokból készültek. Az anyagok újrahasznosítása csökkenti a hulladék mennyiségét és kíméli a környezetet.

A **csomagolóanyagok** eltávolításakor ügyeljen a szelektív hulladékgyűjtésre. Papír, karton és könnyű csomagolóanyagok eltávolításához használja a helyi gyűjtőhelyeket.

Ezzel a jellel ellátott **készülékeket, elemeket és akkumulátorokat** ne dobja a háztartási hulladékba! Önt törvény kötelezi arra, hogy régi, nem használatos készülékét a háztartási hulladéktól különválasztva ártalmatlanítsa. Az elektromos készülékek veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek nem megfelelő tárolás és ártalmatlanítás esetén károsíthatják a környezetet és az egészséget. Régi készülékeket díjmentesen átvevő gyűjtőhelyekkel kapcsolatban az illetékes települési vagy városi hivataltól kaphat felvilágosítást. Az elhasznált elemeket és akkumulátorokat az illetékes települési, illetve városi hivatalok gyűjtőhelyein vagy a forgalmazó szakkereskedésekben kell leadni. Az ártalmatlanítás előtt ragassza le a lítium elemek/akkumulátorok érintkezőit.

Figyelem! Ez a termék olyan akkumulátort tartalmaz, amely biztonsági okokból be van építve, és azt a burkolat sérülése nélkül nem lehet eltávolítani. A szakszerűtlen eltávolítás biztonsági kockázatot jelent.

Ezért a készüléket és az akkumulátort érintetlen állapotban adja le a gyűjtőhelyen, ahol szakszerűen ártalmatlanítják az akkumulátort.